



**Sumáriu Kazu  
Tribunál Distritál Suai  
Setembru 2022**

**Afirmasaun:** Sumáriu Kazu tuirmai ne'e deskreve faktu sira no prosesu iha tribunál tuir JSMP nia monitorizasaun independente, no deklarasaun ne'ebé parte sira fó iha tribunál nia laran. Informasaun ne'e la reprezenta JSMP nia hanoin hanesan instituisaun ida.

**JSMP** kondena maka'as forma violénsia hotu-hotu, liuliu hasoru fetu no ema vulneravel. JSMP afirma la iha justifikasaun ba kualkér violénsia hasoru fetu.

**A. Sumáriu prosesu julgamentu kazu iha Tribunál Distritál Suai  
1. Totál kazu ne'ebé JSMP monitoriza :14**

Artigu	Tipu Kazu	Númeru
Artigu 145 Kódigu Penál (KP), no artigu 2,3, 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika (LKVD)	Ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika (artigu 2 kona-ba konseitu violénsia doméstika, artigu 3 kona-ba relasaun familia, artigu 35 kona-ba tipu krime violénsia doméstika no 36 kona-ba krime sira violénsia doméstika nian hanesan krime publiku)	4
Artigu 172 KP no artigu 2,3, 35 LKVD	Violasaun seksuál ho natureza violénsia doméstika	1
Artigu 172 KP	Violasaun seksuál	1
Artigu 145 KP	Ofensa ba integridade fízika simples	3
Artigu 148 KP no artigu 207 KP	Ofensa ba integridade fízika negligente no kondusaun sem karta	1
Artigu 145 KP	Ofensa ba integridade fízika simples	1
Artigu 259 KP	Danu agravadu	1
Artigu 257 KP	Abuza konfiansa agravadu	1
Artigu 24 KP, 172 KP, 171 no 145 KP	Tentativa violasaun seksuál, koasaun seksuál no ofensa ba integridade fízika simples	1
Totál		14

## 2. Totál desizaun ne'ebé JSMP monitoriza: 7

Tipu pena	Artigu	Númeru
Pena prizaun	Artigu 66 KP	1
Suspensaun ba prizaun nia ezekusaun	Artigu 68 KP	2
Pena multa	Artigu 67 KP	1
Absolve		1
Omologa pedidu dezisténsia keixa	Artigu 216 KPP	1
Omologa pedidu dezisténsia keixa no pena multa	Artigu 216 KPP no artigu 67 KP	1
<b>Totál</b>		<b>7</b>

## 3. Totál kazu sira ne'ebé adia tuir JSMP nia monitorizasaun: 0

## 4. Totál kazu sira ne'ebé sei kontinua tuir JSMP nia monitorizasaun: 7

### B. Deskrisaun sumáriu julgamentu ba desizaun kazu sira

#### 1. Krime ofensa integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika

Nú.Prosesu : 0005/19.MFMFI  
Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dra. Benjamin Barros  
Prokuradór : Dr. Nelson J.S. Magno  
Defeza : Dr. Angelmo Pinto  
Desizaun : Pena multa

Iha 30 Setembru 2022, Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika, envolve arguidu JAdS hasoru nia feen, iha Munisípiu Manufahi.

#### Akuzasaun prokuradór

Prokuradór akuza katak iha 29 Outobru 2019, iha oras tuku 12:00 meiodia, arguidu foti ai naton ida baku dala tolu iha lezada nia kotuk laran, tuku dala ida iha lezada nia ulun parte loos, buti lezada nia kakorok no rasta lezada fila ba uma rezulta lezada isin moras no bubu. Antes ne'e arguidu hemu tua lanu no fila ba uma no haruka sira nia oan no lezada atu deskansa meiodia nian, maibé lezada lakohi no ho sira nia oan ba fali merkadu, nune'e arguidu tuir no komete aktu refere hasoru lezada.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade fizika simples ho moldura penál tinan 3 ka multa konjuga ho artigu 2, (a) 3 (b), 35 (b) no 36 LKVD.

#### Produsaun ba prova sira

Iha julgamentu, arguidu konfesa faktu hotu iha akuzasaun no deklarata katak depoisde akontesimentu arguidu ho lezada di'ak malu fona, arguida mak husu deskulpa ba lezada, arrepende ninia hahalok no promete sei la repete ninia hahalok hanesan iha futuro.

Alende ne'e, lezada kontinua konfirma faktu sira iha akuzasaun no reforsa katak depoisde akontesimentu liu semana ida mak arguidu rasik mai husu deskulpa no lezada perduada ona arguidu ninia hahalok.

### **Alegasaun finál**

Prokuradór, konsidera arguidu provadu komete krime hasoru lezada nu'udar nia feen, prokuradór haree katak krime violénsia doméstika aas tebes, nune'e husu ba tribunál atu tetu mós sirkuntansia atenuante no agravante sira no husu atu fó justisa ba arguidu.

Entretantu, defeza husu ba tribunál atu deside tuir konviksaun tribunál nian, ne'ebé bazeia ba sirkunstansia sira hotu.

### **Desizaun**

Depoisde avalia faktu hotu, tribunál prova katak arguidu foti ai naton ida baku dala tolu iha lezada nia kotuk laran, tuku dala ida iha ulun sorin loos, buti lezada nia kakorok no rasta lezada fila ba uma rezulta lezada isin moras no bubu. Bazeia ba faktu provadu hirak ne'e no tetu mós sirkuntansia atenuante sira hanesan arguidu arrepente, konfesa no la iha ona problema seluk, nune'e tribunál konklui prosesu no kondena arguidu ho pena multa US\$120.00. kada loron sei selu US\$ 1.00 durante loron 120. Tribunál mós fiksa pena alternativa durante loron 80 bainhira arguidu la kumpri pena multa refere.

## **2. Krime violasaun seksuál ho natureza violénsia doméstika**

Nú.Prosesu : 0011/18.MFALS

Kompozisaun Tribunál : Koletivu

Juis : Dr. Benjamin Barros, Dr. Samuel da Costa Pacheco no  
Dra. Patricia de Araújo Fatima Barreto Magno Xavier.

Prokuradór : Dr. Gustavo da Silva

Defeza : Dr. Angelmo Pinto

Desizaun : Pena prizaun tinan 12

Iha 30 Setembru 2022, Tribunál Distritál Suai prezide julgamentu leitura akordaun ba krime violasaun seksuál ho natureza violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu AdC hasoru lezada nu'udar nia bei-oan ho idade tinan 14, iha Munisípiu Manufahi.

### **Akuzasaun prokuradór**

Prokuradór akuza katak iha 25 Outobru 2018, iha oras tuku 22:00 kalan, lezada ho nia alin nain rua asiste hela televizaun no toba dukur iha televizaun okos, derepente arguidu ba fanu lezada dala tolu ho lian neneik, lezada hakfodak hadeer haree arguidu tuur hela iha ninia oin no kaer mós tudik modo nian ne'e se ba lezada ninia kakorok no obriga rasta lezada ba iha kuartu, hafoin arguidu ko'alia ba lezada dehan '*ita nain rua halo lai*'.

Tuir mai lezada ta'uk no nonok de'it tanba lahatene atu halo saida, alende ne'e arguidu loke filme porno hodi obriga lezada atu nonton filme porno refere, lezada ta'uk nonok foti telefone no asiste filme porno ne'e, hafoin arguidu hatete ba lezada ita nain rua halo lai.

Tuir mai arguidu foti tiha telemovel husi lezada no taka tiha filme no lori tudik se ba lezada nia kakorok no obriga kolu lezada nia rounpa no halo relasaun seksuál hasoru lezada. Arguidu nia hahalok ne'e prejudika lezada sente moras iha nia orgaun seksuál, lezada tenta atu hakilar maibé tanba arguidu ameasa lezada ho tudik nune'e lezada mós nonok no halo tuir saida mak arguidu hakarak.

Depoisde relasaun seksuál arguidu fó hatais lezada nia rounpa no haruka lezada ba toba fali iha ninia kuartu.

Loron tuir mai lezada sente nia orgaun seksuál moras loos maibé tanba ta'uk lezada la fó hatene ba família sira, tanba arguidu prátika relasaun seksuál ho maneira ameasa no lezada mós preokupa hela nia exame finál atu sae ba klase sia (9).

Hafoin iha 30 Novembru 2018, iha lokraik lezada ba fó hatene problema ne'e ba família sira no tuir mai lezada nia família apresenta keixa ba polísia Lezada halo tratamentu visum iha Pradet.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 172 KP kona-ba violasaun seksuál ho moldura penál tinan 5 to'o tinan 15 konjuga artigu 2, (b) 3 (d), 35 (b) no 36 LKVD.

### **Produsaun ba prova sira**

Iha prosesu julgamentu, arguidu deklara katak faktu prinsipál sira iha akuzasaun la loos hotu, momentu akontesimentu ne'e arguidu ho nia bei-oan no nia inan hela iha uma maibé lezada la iha. Liután arguidu deklara katak iha 3 Outobru 2018, lezada nia inan mai husu arguidu hodi nune'e lezada nia inan lori lezada ba iha sira nia uma atu ajuda tein tanba lezada nia aman halo uma, lezada hanesan arguidu nia bei-oan nune'e durante hela hamutuk, arguidu nunca book lezada.

Alende ne'e lezada kontinua konfirma faktu hotu iha akuzasaun, bainhira lezada haree arguidu sente moe no ta'uk, lezada deklara tan katak momentu halo relasaun seksuál ne'e lezada sente nia orgaun seksuál moras, maibé ran la sai.

Hafoin rona lezada, tribunál nota katak arguidu nega faktu sira no lezada kontinua konfirma faktu, nune'e tribunál halo akareasaun entre lezada ho arguidu. Iha prosesu akareasaun ne'e arguidu ho lezada ida-idak nafatin mantein ninia deklarasaun.

Testemuña CdC, hanesan lezada nia inan depoimenta katak, depoisde akontesimentu lezada ba uma no konta sai problema ne'e katak arguidu obriga ka'er lezada nia isin loloon orgaun sensitivu no obriga hasai lezada nia rounpa no estraga lezada, testemuña depoimenta tan katak lezada ba hela ho arguidu ne'e arguidu mak husu.

Testemuña haktuir katak lezada dala ida husu arguidu atu lezada ba uma tein ba lezada nia aman sira halo uma no depoisde halo uma, lezada fila ba arguidu sira no depoisde akontese problema ne'e lezada sai husi arguidu nia uma ba fali nia aman nia uma to'o agora fila fali ba arguidu nia uma.

### **Alegasaun finál**

Prokuradór, konsidera arguidu provadu komete krime violasaun seksuál hasoru lezada, mesmu iha julgamentu arguidu nega faktu hotu, maibé rona fali lezada no lezada kontinua konfirma faktu sira iha akuzasaun no konfirma husi testemuña, tanba ne'e husu ba tribunál atu fiar lezada nia deklarasaun no husu ba tribunál atu fó justisa ne'ebé lezada husu.

Entretantu, defeza haktuir katak atu haree sirkuntánsia hotu-hotu no husu ba tribunál atu fó justisa ba arguidu.

### **Desizaun**

Depoisde avalia faktu hotu, tribunál prova katak arguidu komete krime violasaun seksuál hasoru lezada nu'udar nia bei-oan.

Bazeia ba faktu provadu sira ne'e no tetu mós sirkuntánsia hotu-hotu ne'ebé haleu krime ne'e, nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun tinan sanulu resin rua.

### **3. Krime ofensa ba integridade física simples**

Nú. Prosesu : 0098/21BBMLV  
Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Nason Sarmiento  
Prokuradór : Dr. Nelson Magno  
Defeza : Dr. Egas Gusmão (Advogado Privadu)  
Desizaun : Pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1

Iha 30 Setembru 2022, tribunál distritál suai prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa integridade física simples ne'ebé envolve arguidu Nelson Henrique Bras hasoru lezadu Justino Belo iha Munisípiu Maliana.

### **Akuzasaun Prokuradór**

Prokuradór akuza katak iha 19 Outubru 2021, iha oras tuku 19: 00 kalan lezadu hamri'ik hela iha uma oin no arguidu hamutuk ho ema barak ba iha lezadu nia uma hodi hakilar '*katuas Justino iha ne'ebé*' no lezadu mós hatan '*hau mak ne'e*'. Arguidu basa dala ida iha lezadu nia ulun maibé la kona, arguidu ho forsa kontinua dudu lezadu no halo lezadu monu ba rai no buti lezadu nia kakorok no hiit sae halo lezadu dada iss la diak. Antes ne'e lezadu ba iha arguidu nia uma hodi siak arguidu nia oan ne'ebé lori fatuk tuda besi rin eletrisidade dala barak.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP- kona-ba ofensa integridade física simples.

### **Produsaun ba prova sira**

Iha prosesu julgamentu arguidu deklara katak faktu balun loos bo balun laloos, arguidu dudu duni lezadu hodi monu tun ba rai no arguidu habit duni lezadu nia kakorok hodi hi'it sae lezadu. Maibé arguidu la basa lezadu no iha momentu ne'e arguidu la ba ho ema

barak maibé arguidu ho de'it nia oan mane bo'ot ho kolega ida mak ba lezadu nia uma. Momentu akontese ona problema mak ema barak sai mai hare.

Entertantu lezadu kontinua deklarara ba tribunál katak arguidu basa duni dala ida maibé lezadu tahan netik, lezadu mós deklarara katak arguidu la'os dudu iha hirus matan maibé arguidu lori liman sikun mak fai kona iha kabas kruk hodi halo lezadu monu tun ba rai.

### **Alegasaun finál**

Prokuradór haktuir katak arguidu konfesa parsialmente ba faktu sira hotu, arguidu arrepende ninia hahalok, seidak di'ak malu, nune'e husu ba tribunál atu aplika pena multa ba arguidu.

Enkuandu defeza haktuir katak arguidu halo agresaun hasoru lezada tanba lezadu ba siak arguidu nia oan, arguidu arrepende ninia hahalok no promete sei lakomte tan hahalok hanesan iha futuru nune'e husu ba tribunál atu absolve arguidu.

### **Desizaun**

Depois avalia faktu sira hotu, tribunál konsidera faktu sira ne'ebé akuza ba arguidu provadu hotu bazeia ba lezada nia deklarasaun inklui relatóriu médiku hosi ospítal Referral Maliana nian, hare ba sirkunstansia atenuante sira arguidu foin primeria vez mai tribunál no arrepende ba ninia hahalok sira. Nune'e tribunál deside kondena arguidu ho pena prizaun fulan tolu suspende ba tinan ida.

## **4. Krime ofensa ba integridade fízika simples**

Nú. Prosesu	: 0005/21.MFMFI
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dr. Samuel da Costa Pacheco
Prokurdór	: Dr. Gustavo da Silva
Defeza	: Dr. Dominggos do Santos
Desizaun	: Absolve

Iha 28 Setembru 2022, tribunál distritál suai prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ne'ebé envolve arguidu Almerino Izac Sarmiento hasoru lezadu Juvencio Tilman iha Munisípiu Manufahi.

### **Akuzasaun Prokurdór**

Prokuradór akuza katak iha 11 Maiu 2021, iha oras tuku 16:00 lokraik iha Aldeia Rialau Suku Letefoho arguidu ba iha lezadu Juvencio Tilman nia uma hodi husu lezadu nia Maun boot (Edi) nia nú telefone, arguidu hakilar ba lezadu hodi husu no telefone, nune'e lezadu hatan dehan número telefone mak ne'e maibé lezadu fóhatene ba arguidu katak Edi mos sei telefone koalía hela ho hau,

Arguidu hadau kedas telefone hosi lezadu nia liman hodi ko'alia direita ho lezadu nia maun Edi no arguidu ko'alia kedas ho liafuan katak '*hoi maun jagoan*' nia repete ho liafuan hanesan ba dala tolu, nune'e lezadu ko'alia ba arguidu hodi dehan ita ko'alia ho

ema boot ne'e respeitu oituan ba tanba ne'e hau nia maun boot. Ho ida ne'e arguidu soe kedas telefone lezadu nian ba rai no arguidu haksoit tuku kedas dala ida iha lezadu nia liman tanen parte kotuk, dudu lezadu monu tun ba valeta kuak, arguidu tuir ba sae iha lezadu nia leten hodi liman tuku tuituir malu dala tolu maibé la kona tanba lezadu taka oin metin ba arguidu nia hirus matan.

Wainhira hader hosi valeta kuak, arguidu tuku tan dala ida iha lezadu nia liman sikun parte loos, konsekuénsia direita hosi agresaun fizíka ne'e lezadu hetan bubu no moras iha liman parte loss.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa integridade fizíka simples.

### **Produsaun ba provas sira**

Bazeia ba artigu 262 nú. 1 KPP kona-ba tentativa konsiliaun, nune'e antes tama ba julgamentu produsaun ba prova, juis husu halo tentativa konsiliaun ba kazu sira semi públiku. Iha prosesu tentativa konsiliaun ne'e lezadu lakohi dada ninia keixa hasoru arguidu ho razaun tanba arguidu sei halo lezadu nia laran moras no família hotu lakohi simu nia deskulpa.

Iha julgamentu deklarata katak faktu balun loos no balun laloos. Arguidu deklarata katak nia ko'alia duni lia fuan '*maun jagoan*' ba lezadu nia maun Edi no tuda duni lezadu nia telefone ba rai. Arguidu la tuku lezada, maibé sira kaer malu no riba malu de'it ba rai. Arguidu mos deklarata katak nia halo hahalok ida ne'e tanba nia la simu lezadu nia maun Edi nu'udar nia rian boot baku fali arguidu nia ferik oan. Arguidu mos deklarata katak nia ba buka ona lezadu nia família maibé sira lakohi rezolve no lakohi perdua arguidu maske arguidu husu ona deskulpa.

Enkuantu lezadu kontinua konfirma faktu sira iha akuzasaun, arguidu tuku duni lezadu no kona iha liman hodi rezulta bubu. Lezadu seidauk perdua arguidu tanba to'o agora sei sente laran moras ho arguidu nia hahalok. Lezadu mos deklarata katak nia sama kois mak monu ba valeta maibé la'os arguidu mak dudu, tanba lezadu tenta tahan arguidu nia tuku.

### **Alegasaun finál**

Prokuradór konsidera arguidu konfensa parsialmente no nega faktu balu katak nia la tuku lezadu no lezada mós kontinua konfirma akuzasaun hodi deklarata katak arguidu tuku duni no kona iha lezadu nia liman. Alende ne'e arguidu mos deklarata katak la'os arguidu tuku mak halo lezadu monu ba valeta maibé arguidu atu tuku mak lezadu sama kois hodi monu tun ba valeta. Tanba ne'e husu ba tribunál hodi fo justisa ba prosesu ne'e.

Entretantu defeza husu ba tribunál atu absolve ho konsiderasaun arguidu konfesa, arrepende ninia hahalok, arguidu mak iha responsabilide tomak hodi tau matan ba nia feen nune'e arguidu lakohi atu ema seluk tau liman ba nia feen no arguidu foin primeravés mai hatan iha tribunál.

### **Desizaun**

Depoisde avalia faktu hotu, tribunál konsidera laiha elementu violénsia, nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no absolve arguidu husi krime ne'e.

## **5. Krime ofensa ba intergridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika**

Nú. Prosesu : 0002/21.MFFBL  
Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Samuel da Costa Pacheco  
Prokurdór : Dr. Gustavo da Silva  
Defeza : Dr. Dominggos do Santos  
Desizaun : Pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1

Iha 28 Setembru 2022, tribunál distritál suai prezide julgamentu leitura sentesa ba krime ofensa ba integridade fizika simples ho forma violénsia doméstika ne'ebé komete husi arguidu Luis Ornai Fernandes hasoru lezada Manuela Ana da Costa iha Munisípiu Manufahi.

### **Akuzasaun Prokurador**

Prokuradór akuza katak iha 18 Maiu 2021 iha oras tuku 12:00 meiodia arguidu tuku dala ida iha lezada nia kabas, buti iha kakorok riba ba rai no lori tali baku dala ida iha ain kabun parte karuk. Antes ne'e arguidu ho lezada diskute kona-ba lezada foti sira nia oan feto (Beti) iha lezada nia banin sira nia uma, arguidu la simu no tolok kedas lezada iha lezada nia banin sira nia oin, lezada sente moe no ofendidu no hateten ba arguidu dehan *ó tolok hau hanesan ne'e' hanesan ó tolok ó nia inan no ó nia feton sira' tanba ó moris husi bu'at ne'e*. Arguidu nerbosu no halo agresauun ne'e hasoru lezada no depois lezada hamutuk ho nia oan sira fila ba lezada ho arguidu sira nia uma.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa ba integridade fizika simples ho moldura penál tinan 3 ka multa konjuga ho artigu 2, (a) 3 (b), 35 (b) no 36 LKVD.

### **Produsaun ba provas sira**

Iha prosesu julgamentu arguidu katak nia komete duni krime hasoru lezada, depois akontese, tuir kultura Timor nian arguidu husu kedas diskulpa ba lezada, sira di'ak malu kedasno promete sei la komete tan krime hanesan iha futuru hasoru lezada.

Enkuantu lezada kontinua konfirma ho akuzasaun no deklarara mós katak sira di'ak malu ona no i hela hamutuk nudar fen ho laen no depoisde problema arguidu la baku ona lezada.

### **Alegsaun finál**

Prokuradór konsidera arguidu provadu komete krime ofensa ba integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika hasoru lezada bazeia ba arguidu nia deklarasaun no lezada kontinua konfirma faktu sira iha akuzasaun. Tanba ne'e husu ba tribunál atu kondena arguidu tuir artigu 145 KP.



Entretantu defeza husu ba tribunál atu fó justisa ba arguidu bazeia ba faktu sira ne'ebé produs ona iha julgamentu.

### **Desizaun**

Depois avalia faktu hotu, tribunal konsidera faktu sira ne'e provadu hotu bazeia ba arguidu nia deklarasaun, mesmu sira di'ak malu ona no resolve tuir kultura timor nian no sei kontinua hela hamutuk. Nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguidu ho pena prizaun fulan tolu suspende ba tinan ida.

## **6. Krime ofensa ba integridade fizíka simples**

Nú. Prosesu	: 0009/20.BBBBV
Kompozisaun Tribunál	: Singulár
Juis	: Dra. Patricia De F. Xavier
Prokuradór	: Dr. Rafael Jeronimo Gusmão
Defeza	: Dr. Domiggos dos Santos
Desizaun	: Omologa pedidu dezisténsia keixa

Iha 26 Setembru 2022, tribunál distritál suai prezide julgamentu ba krime ofensa integridade fizíka simples ne'ebé envolve arguidu Elisio Barreto Moniz, Fransisco Moniz Henrique, Aleixo de Jesus Guterres, Imanuel Ferreira no Manuel Sequeira hasoru lezadu Marciana Vicente, Paulino no Elias Moniz, iha Munisípiu Maliana.

### **Akuzasaun prokuradór**

Prokuradór akuza katak iha 11 Abril 2022 iha oras tuku 11:30 maiudia iha Bobonaro vila, depois hadeer mate uma lezadu sira atu fila ba Dili, bainhira lezadu sira to'o iha Bobonaro lezadu sira haree arguidu sira ho ema grupu boot ida hamri'ik iha estrada klaran hodi hapara lezadu sira no lezadu sira mos para motorizada.

Hafoin hapara tiha lezadu sira arguidu Elizio Barreto maka husu ba lezadu Paulino *'imi mak sunu ami nia ka'os kera sakti ne'e ka'* lezadu Paulino hatan ba arguidu dehan *'la'os hau bukti iha ne'ebé'* hafoin arguidu Elisio rasta kedas lezadu Paulino husi motorizada leten ba rai no arguidu sira seluk aproveita tuku tebe iha lezadu nia isin loloon. Haree akontesementu ne'e lezada Marciana Vicente ho lezadu Elias Moniz mós tun hosi motorizada hodi ko'alia ba arguidu sira dehan *'imi baku lezaddu ne'e imi husu lai tebes ka lae nia sunu ka'os ne'e, evidensia forte kalae'* maibé arguidu sira nafatin dun lezadu maka sunu sira nia ka'os no husi ne'e lezada ho arguidu sira komesa diskute malu no arguidu sira diretamente tuku, tebe sama lezadu Elias nune'e lezada hakilar ba arguidu sira dehan *'se imi la fiar, ita ba juramentu iha igreja'* maibé arguidu Elizio fila ba tuku kedas dala rua iha lezada nia ulun, lezada tanis no halai ba kioske ida maibé arguidu Elizio nafatin duni tuir hodi ko'alia ameeas lezada dehan *'feto ina huin ne'e ka'er nia oho tiha, tenki oho fetu ne'e tenki oho ida maka nia'*.

Prokuradór akuza arguidu sira kontra artigu 145 KP kona-ba ofensa integridade fizíka simples.

### **Produsaun ba prova sira**

Bazeia ba artigu 262 KPP kona-ba tentativa konsiliaun, nune'e antes tama ba julgamentu produsaun ba prova, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba lezada ho arguidu.

Iha prosesu tentativa konsiliaun ne'e, lezadu/a sira hakarak dame malu ho arguidu sira sein kondisaun ruma, tanba antes ne'e arguidu sira ho lezadu sira dame malu ona. Arguidu sira konkorda ho pedidu lezadu/a sira nian no arguidu sira arrepende sira ninia hahalok no promete sei la halo tan hahalok hanesan hasoru lezadu/a sira iha futuru. Nune'e lezadu/a sira husu ba tribunál atu deziste sira ninia keixa hasoru arguidu sira.

### **Alegasaun finál**

Prokuradór ho defeza apresia akordu dame malu ne'ebé parte nain rua decide ona no husu ba tribunál atu omologa prosesu ida ne'e.

### **Desizaun**

Bazeia artigu 262 nú 2 KPP no akordu dame malu husi parte rua no pedidu dezisténsia keixa husi lezadu/a sira. Nune'e tribunál omologa akordu dame malu ne'e.

## **7. Krime ofensa ba integridade fizíka negligente no kondusaun sem karta**

Nú.Prosesu : 0018/20.CVSTR  
Kompozisaun Tribunál : Singulár  
Juis : Dr. Nason Sarmiento  
Prokuradór : Dr. José Elo  
Defeza : Dr. Albano Maia  
Desizaun : Omologa no pena multa

Iha 23 Setembru 2022, tribunál distritál suai prezide julgamentu leitura sentensa ba krime ofensa ba integridade fizíka negligente envolve arguida Madalena Isabel Gusmão dos Reis lezadu Patricio de Jesus no kondusaun sem karta hasoru Estadu RDTL iha Munisípiu Covalima.

### **Akuzasaun Prokuradór**

Prokuradór akuza katak iha 13 Juñu 2020 iha oras tuku 6:00 dadeer, arguida tula nia alin feto ida kondúz motor marka *Mio Beat* sai husi uma Cendana II atu ba fali uma iha *Kampung baru* Suai.

Wainhira to'o iha Ospital Referral Suai nia oin, besik sinai pasajen iha fatin refere, arguida haree hetan lezadu Patricio de Jesus halo exersísiu halai dadeersan husi dalan parte liman karuk, maibé arguida halai ho velocidade 40/km no besik liu ona lezadu no arguida hakfodak buti travaun derepenti halo motor dada aan maka'as motorizada halai halis ba parte karuk hodi soke lazadu monu tun iha estrada klaran no halo lezadu toba latan iha rai la book-an. Arguida hakbesik ba lezadu hodi fanun nia maibé lezadu kontinua la book-an no haree ran sai husi lezadu nia ulun. Iha asidente ne'e, lezadu sofre moras ho kondisaun grave uitoan, kanek nakles iha tilun kotuk parte loos, kanek nakles iha ulun parte loss, tohar no kanek iha ain parte loos halo ran sai.

Prokuradór akuza arguidu kontra artigu 148 KP kona-ba ofensa ba integridade fizika negligente no artigu 207 KP kona-ba kondusaun sem karta.

### **Produsaun ba prova sira**

Bazeia ba artigu 262 KPP, kona-ba tentativa ba konsiliaun, nune'e antes tama ba produsaun ba prova, juis husu atu halo tentativa konsiliaun ba arguida ho lezadu ba krime ofensa ba integridade fizika negligente. Iha prosesu konsiliaun ne'e, lezada hakarak deziste nia keixa hasoru arguida, ho kondisaun arguida la repete tan ninia hahalok hanesan iha futuru, arrepende nia hahalok no promete sei la kondúz tan motorizada.

Enkuantu ba kazu kondusaun sem karta arguida konfesa ba faktu sira hotu ne'ebé imputa ba nia, arguida deklarara ba tribunál sei la kondúz tan motorizada no arepende ninia hahalok.

### **Alegasaun finál**

Prokuradór haktuir katak faktu sira iha akuzasaun ne'e loos hotu, bazeia ba arguida nia deklarasaun, tanba ne'e husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena multa tuir konviksaun tribunál nian no la aplika rejistu kriminál ba arguida.

Enkuantu defeza haktuir katak arguida konfensa ba nia aktu sira, arrepende ninia hahalok, foin primeravéz mai hatan iha tribunál, arguida mos nu'udar estudante, laiha rendimentu rasik, no sei dependensia ba inan-aman nune'e husu ba tribunál atu fó pena ne'ebé justu ba arguida.

### **Desizaun**

Depois avalia faktu sira hotu, tribunál prova arguida komete duni krime ofensa ba integridade fizika negligente no kondisaun sem karta, arguida rasik konfesa, arrepende ninia hahalok, nu'udar estudante, foin primeravéz mai hatan iha tribunál nune'e tribunál konklui prosesu ne'e no kondena arguida ho pena multa \$22.50 sentavus ne'ebé arguida sei selu kada loron sentavus 0,50 durante loron 30. Enkuantu ba kazu ofensa integridade fizika negligensia tribunál omolaga dezisténsia keixa.

Atu hetan informasaun liutan favór kontaktu:

Ana Paula Marçal  
Diretora Ezekutiva JSMP  
Telefone: 3323883/77040735  
Diresaun e-mail: [ana@jsmp.tl](mailto:ana@jsmp.tl)  
[info@jsmp.tl](mailto:info@jsmp.tl)  
Website: <http://jsmp.tl>